

arfum, Niclisse af Jædhre ok hans arfuom til æuærdhelike ægho, fore fæmtan marker ok tiughu rædho pæninga. Til mere stadfæsse[!]se tha næmdes thesse godho mæn til fasta: Niclis i Danaby, Hunger i Thorpe, Æringils i Thorpe, Olafuer i Krøklinge, Hungiør i Quillingaby, Jon i Hagvlber[g]he, Jon i Surby, Niclis i Næsby, Karl i Hambre, Pædhar Olafsson i Viby, Philipus i Nøraby, Olafuer i Verby (?) ok Olafuer i Smiaby. Til mere visso tha hænger jak mit insigle fore thetta bref.

Sigillet: Bomärke med otydlig omskrift.

1743.

1413 d. 3 Juli.

Strengnäs.

Anders, biskop i Strengnäs, riddaren och lagmannen i Södermanland Nils Erengislesson, m. fl. fälla räfstetingsdom, hvarigenom jord i Vältesta, på Fogdön, tilldömes Anund i »Unasta» till återlösen, hvilken jord dennes svägerska, hustru Botild, pantsatt till Klaes Zamow.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Wij Andris, medh Gudhz nadh bispoc i Strengenæs, Niclis Ærengyllasson, riddare oc lagman i Sudermannalande, Biørn Andrisson, domprouaster i Strengnes, Jønis Pædharsson, ærchediækn ther sama statz, Niclis Gøtstafsson, Laurens Wlfsson, riddara, Pædhar Finwitsson, Knwt Bæynctsson oc Mathis Ødhgyllasson, knapa, kænnomps thet meth thæsso waro nærwarande opno breffue oc gørom witerlikit allom mannom, at thæn tiidh wij ræfstathing hiollom a wars nadhogha herra konungx Ericx wæghna i Strengnes, æpter thy hans breff wt wisar, som ther oppa giffuit ær, meth almoghanom aff Åkerbohundare arom æpter Gudhz byrdh mcdxiij, manedaghin næst æpter wara frwa dagh visitacionis, tha kærde fore oss a satto thinge skælighen man Anunder i Wnastum oppa trætton ørtughar land jordh i Wæltistom, meth husom oc jordh som thet star, oppa Fodhø liggiande, som hans husfrv sister, husfrw Botiller pantzat hafdhe Claws Zamow fore xxx mark swænska pæninga, meth swa forordhom, som thera bæggias breff wt wiste, som ther oppa waro giffwin, fore hulket goz, trætton ørtughar i Weltistom, Olaff Ragwalsson swarade til a sinne syster wæghna, husfrw Mæreta, oc sagde, at Claws for:de haffde hænne thet til morghongaffuor sakt oc giffuit, til hulket Anunder sagde ney, oc wij lotom thet til næmpdenne ransakan oc næmpden witnade for oss at han engha rættogheyt ther til haffdhe thet bort at giffua, wthan war hans panta, oc war honom thet meth enghom androm ræt tilkomit hwarte Clawosa æller Olaff Ragualsson. Thy dømdom wij for:de Anunde thet sama goz, trætton ørtugland jordh i Wæltistom, igen æpter thy han the forscrepna pæninga summo genast oppa thinget fram lagde oc løste godzet mædher oc affradet aff thæsso arenø, for thy at thet ær saat i aar oc han sin affwel haffuer ther inne hafft, oc sidhan scal han enthe bewara sik meth gozet. Oc forbiudhom wij noghrom man honom hær wti hindra æller qwælia æpter thænna dagh mot thæssom warom dom wider xl mark fore konungx domen oc siæx mark fore lagmanz domen. Thæsso æro næmpden: Haqwown Stac, Tordh Pædharsson, Inge-mar i Berghom, Joan i Hælgarnom, Guzsten i Askarnom, Swni Birgilsson, Ingewalder i Lustistom, Pæther Ingewalsson, Salue i Biwrungom, Joan i Fynnungom,

Niclis i Thaby oc Pæther Smidher. Til thessens breffs mere wisso oc stadh-festilse tha hænggiom wij for:de biscop Andris oc Niclis Ærengyslasson riddare war incigle a aldra wara wæghna for thetta breff, som screffuat oc giffuit ær aar dagh oc stadh, som for sakt ær.

På frånsidan: Vpa Veltista.

Sigillen: N. 1. Biskopens med omskr.: SECRETUM ANDREE EPI . . . ; N. 2. Klufven sköld under hjelm med omskr.: s. NICHOLAI ERINGISLAS' MILIT.

1744.

1413 d. 3 Juli.

Skara.

Bryniulf, biskop i Skara, riddaren Gustaf Magnusson, lagman i Vestergötland, m. fl. fälla räfste-tingsdom, hvarigenom Rödån, ifrån Vettern till Björnhults skog, i Daretorps (nu i Brandstorps) socken tillförsäkras Vadstena kloster.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Wi Bryniulff, meth Gudz nadh biscop i Scara, Gøtzstaff Magnusson rid-dere oc laghman i Westragötland, twa aff capitulo oc sex riddara oc swena meth oss bekennomps meth thessso waro opno brefwe at tha wi reffstathing hiollom i Scara, vppa wars kæra herra konungx Erikx wegna, meth almoghanom aff Wartoptaheredh, tha kærdhe Eskil Dyekn, Watzstena closters syssloman, vppa halfwa ana i Rödha i Darrathorp sokn liggiande, thet hon war olaghlica hæfdhat fran Watzstena clostre oc fran Biærnholte, som clostreno tilhøre. Oc epter thet at ey war breff eller beuisning fore oss oc ey skøtz vppa nokre bætre beuisning æn tha for oss war, tha epter thy som oss thykte ræt oc skællict wara oc epter thy, som laghin vtuisa, tha til dømdom wi fornempda Watzstena clostre the for:da halfwa ana i Rödha wt fran siön Wætur oc sidhan swa langt vp at aanne, som Biærnholte skogher vtuisar, ohindratha at behalla epter thenna dagh vidh hwars manz xl march, som thet hindrar eller a talar, for konunx domen oc sex march for lagmanzdomen. Scriptum Scaris, anno Domini mcdxiiij, crastino visitacionis beate virginis gloriose, nostris sub sigillis.

På frånsidan: Litera judicialis super piscatura in Rödha. Vesgocia, Wartopta herad.

Sigillen: N. 1. Se N. 227,1; N. 2 saknas.

1745.

1413 d. 4 Juli.

Strengnäs.

Riddaren Nils Bosson anslår till erkedjeknedömet i Strengnäs domkyrka, såsom själafift för sig, sin hustru Ingeborg Ragvaldsdotter m. fl., jord inom åtskilliga socknar, nämligen Kjula, Eskilstuna, Dunker, Blacksta, Bettna, Husby, Vadsbro, Vingåker, Viby och Vallby.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla thetta breff høra æller see helsar jac Niclis Bosson riddare kærligha meth Gudhi. Mædh thaesso nærwarandhe breffue kænnis jac oppenbara at jac meth radhe oc godhom wilia minna bwrna frændha oc wina oc wærdhogx fadhers